

# MENU

FROKOST / LUNCH

**HJORTH'S**  
RESTAURANT



“Velsignet du, vor stammes stærke moder, som speged’  
os den første sild engang. Det tunge bord var altid  
rigt på goder, men ingen ret fik sildens høje rang.

Thi fiskens lod: en langsom død i sandet,  
har spegesilden ingensinde kendt!

Den fandt, så snart vi drog den op af vandet,  
i brændevin sit rette element.”

“You are blessed, strong mother of our tribe, the first  
to salt the herring. The heavy table was always rich  
with goods, but no dish ranked as high as the herring.

For the fate of the fish: a slow death in the sand,  
is not one that is known by the salted herring!

It found, as soon as we pulled it out of the water,  
its element in aquavit.”

MORTEN MADSVEND

1924

# WELCOME

We want you to feel safe when eating at HJORTHs.  
Taste, quality and health are priorities, and the conscience must be  
clean. From the second a product is cooked, taste and health slowly  
begin to decrease. For that reason we make everything from scratch  
in our kitchen with the best Danish and seasonal produce.

## BREAD

Homemade with 85 year old sourdough  
from South Jutland.

## COLD CUTS

With focus on animal rights and without nitrite and phosphates.

## GREENS

HJORTHs preserves pickles, beetroots, cucumbers etc.  
out of greens – preferably organic – from the area.

# SNACKS FROM THE KITCHEN

## SELECTED SNACKS

75,-

# VELKOMMEN

Vi ønsker, at du skal være tryg, når du spiser på HJORTHs.  
Smag, kvalitet og sundhed skal være i top, og samvittigheden ren.  
Fra det sekund en råvare bliver tilberedt, begynder smag og sundhed  
langsomt at aftage. Derfor laver vi selv alt fra bunden i vores køkken  
med de bedste danske og sæson-aktuelle råvarer.

## **BRØD**

Hjemmebagt med 85 år gammel surdej fra Sønderjylland.

## **PÅLÆG**

Med fokus på dyrevelfærd og uden nitrit og fosfater.

## **GRØNT**

HJORTHs sylter selv pickles, rødbeder, agurker m.m.  
af grønt - gerne økologisk - fra lokalområdet.

# KØKKENETS SNACKS

## **UDVALGTE SNACKS**

75,-

# OPEN SANDWICHES

At HJORTHs Badehotel, we allow ourselves to be inspired by our Danish roots and gastronomical classics, but we interpret with modern day's greater knowledge regarding both technique, craft and especially sustainability.

We use memory, upbringing and roots to use local, seasonal produce to new, interesting and maybe new Danish courses.

## **OLD FASHIONED-MATURED HERRING FROM HIRTSHALS AND FIXINGS**

85,-

## **CHICKEN SALAD OF PRESERVED FORREST CHICKENS**

85,-

## **DUCK PÂTÉ WITH BEEF BRISKET AND BEETROOT**

85,-

## **FILET OF FISH WITH REMOULADE**

85,-

## **EGGS & SHRIMP**

95,-

## **PINK BEEF FROM HIMMERLAND**

85,-

## **OPEN SANDWICH OF THE DAY**

Please ask the staff

85,-

# SMØRREBRØD

Vi på HJORTHS Badehotel tillader os at blive inspireret af vores danske rødder og gastronomiske klassikere, men vi fortolker med nutidens større overblik og kunnen både i forhold til teknik, håndværk og ikke mindst bæredygtighed.

Vi anvender erindring, opvækst og rødder til at bruge lokale, sæsonaktuelle råvarer til nye, spændende og måske nye danske retter.

**GAMMELDAGS MODNEDE SILD  
FRA HIRTSHALS MED TILBEHØR**

85,-

**HØNSE SALAT AF CONFITEREDE SKOVKYLLINGER**

85,-

**DYRLÆGENS NATMAD**

85,-

**FISKEFILET MED REMOULADE**

85,-

**ÆG & REJER**

95,-

**ROSA OKSE FRA HIMMERLAND**

85,-

**DAGENS SMØRREBRØD**

Spørg betjeningen

85,-

# WARM DISHES

## FISH CAKES WITH REMOULADE

165,-

## HJORTHs STJERNESKUD

175,-

# CHEESE & DESSERT

## CHEESE PLATE

145,-

## MATHILDE'S COOKIES

45,-

## HJORTHs HOMEMADE "KRINGLE"

65,-

## HJORTHs HOMEMADE LAYERED CAKE

75,-

# LUNE RETTER

## FISKEFRIKADELLER MED REMOULADE

165,-

## HJORTHs STJERNESKUD

175,-

# OST & DESSERT

## OSTETALLERKEN

145,-

## MATHILDES COOKIES

45,-

## HJORTHs HJEMMELAVEDE KRINGLE

65,-

## HJORTHs HJEMMELAVEDE LAGKAGE

75,-

”DER FINDES INGEN  
SANDERE KÆRLIGHED,  
END KÆRLIGHEDEN  
TIL MAD”

”THERE IS  
NO SINCERER LOVE  
THAN THE LOVE  
OF FOOD”

GEORGE BERNHARD SHAW  
(1856-1950)

## Rugbrød:

Surdejen udøres i

1½ lunkenvand  
3 sten tsk salt  
75 g Hørfrø  
75 g ræsenvfrø  
75 g solsikkekerner  
350 g skærne rugkerner  
400 g rugmel  
750 g hvedemel

røres sammen

Dækkes med et viskestykke og hæver 12-24 timer

(½ lunkenvand) blander i  
1 kg rugmel

røres godt sammen.

Dejen kan ikke tages ud på bordet og ældes  
da den er som stiv grød

1 kog dej tages fra til sur dej og chrysses med  
salt

Dejen fyldes i forme (penslem. madolie) ca 2 cm fra  
kanten og hæver 2-6 timer

Bages i 1½-2 timer v/200° på nederste ust, tages ud  
af formen straks, eller hæver de klog

Rigtig god for nøjelse mør.

# HJORTHS BADEHOTEL

Kandebakkevej 17  
9990 Skagen · Denmark  
+45 98 48 79 00  
[info@hjorthsbadehotel.dk](mailto:info@hjorthsbadehotel.dk)  
[hjorthsbadehotel.dk](http://hjorthsbadehotel.dk)

